

## SERVICE PUBLIC FEDERAL STRATEGIE ET APPUI

[2023/201587]

Résultat de la sélection comparative d'architectes d'intérieur ou de décorateurs d'intérieur (m/f/x) (niveau B) néerlandophones pour SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au développement. — Numéro de sélection : ANG22542

Ladite sélection a été clôturée le 06/03/2023.

Le nombre de lauréats s'élève à 10. La liste est valable 1 an.

Il n'y a pas de liste spécifique pour les personnes présentant un handicap qui a été établie.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST BELEID EN ONDERSTEUNING

[2023/201587]

Resultaat van de vergelijkende selectie van Nederlandstalige interieurarchitecten of interieurvormgevers (m/v/x) (niveau B) voor de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelings-samenwerking. — Selectienummer: ANG22542

Deze selectie werd afgesloten op 06/03/2023.

Er zijn 10 laureaten. De lijst is 1 jaar geldig.

Er werd geen bijzondere lijst opgesteld van de personen met een handicap.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C - 2023/30747]

7 MARS 2023. — Circulaire ministérielle relative à la détermination de la zone protégée, de la zone réservée et de la zone des 3 mètres où certains végétaux sont interdits, en cas d'autorisation se terminant au niveau d'un fond bombé, en cas d'autorisation se terminant au-delà de la clôture du client et en cas d'autorisation se terminant avant ou à la clôture du client

La législation en matière de transport de produit gazeux et autres par canalisations instaure trois zones particulières le long des canalisations afin de protéger celles-ci :

- la zone protégée définie à l'article 1 de l'arrêté royal du 21 septembre 1988 relatif aux prescriptions et obligations de consultation et d'information à respecter lors de l'exécution de travaux à proximité d'installations de transport de produits gazeux et autres par canalisations ; en résumé, toute personne qui compte effectuer des travaux dans cette zone doit préalablement informer le transporteur.

- la zone réservée définie aux articles 14 et 15 de l'arrêté royal du 19 mars 2017 relatif aux mesures de sécurité en matière d'établissement et dans l'exploitation des installations de transport de produits gazeux et autres par canalisations ; en résumé, toute une série d'activités sont interdites dans cette zone.

- la zone des 3 mètres de part et d'autre de l'axe de la canalisation définie à l'article 16 de l'arrêté du 19 mars 2017 susmentionné ; la présence de certains végétaux est interdite dans cette zone.

La législation ne définit pas comment ces différentes zones s'étendent autour de l'extrémité de la partie de la conduite soumise à autorisation. La présente circulaire clarifie cette situation

### 1. Autorisation pour une canalisation se terminant par un fond bombé.

En cas de conduite se terminant par un fond bombé, il y a lieu de considérer que les trois zones susmentionnées s'étendent également autour dudit fond bombé et couvrent une surface semi-circulaire située dans le prolongement de la zone rectangulaire générée par la présence de la conduite elle-même et centrée sur l'extrémité du fond bombé (schéma 1 ci-dessous).

Pour chaque type de zone, le rayon (r) de la surface semi-circulaire est égal à la distance (d) de part et d'autre de la conduite définie dans la réglementation ad hoc pour la zone en question.

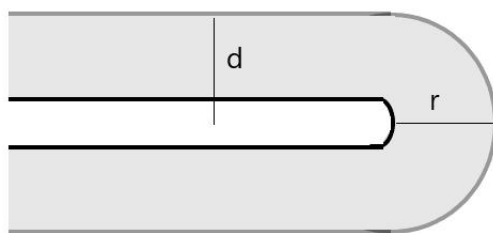


Schéma 1.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C - 2023/30747]

7 MAART 2023. — Ministeriële omzendbrief van betreffende de bepaling van de beschermde zone, van de voorbehouden zone en van de zone van 3 meter waar bepaalde planten verboden zijn in het geval van een vergunning die eindigt op een gewelfd uiteinde, in het geval van een vergunning die eindigt binnen de terreinomheining van de afnemer en in het geval van een vergunning die eindigt buiten of aan de terreinomheining van de afnemer

De wetgeving inzake het vervoer van gasachtige en andere producten via leidingen voorziet in drie speciale zones langsheen de leidingen om deze leidingen te beschermen:

- de beschermde zone gedefinieerd in artikel 1 van het koninklijk besluit van 21 september 1988 betreffende de voorschriften en de verplichtingen van raadpleging en informatie bij het uitvoeren van werken in de nabijheid van installaties van vervoer van gasachtige en andere producten door middel van leidingen ; kortom, wie van plan is in dit gebied werkzaamheden uit te voeren, moet de vervoerder daarvan vooraf in kennis stellen.

- de voorbehouden zone gedefinieerd in artikel 14 en 15 van het koninklijk besluit van 19 maart 2017 betreffende de veiligheidsmaatregelen inzake de oprichting en de exploitatie van installaties voor vervoer van gasachtige producten en andere door middel van leidingen; samenvattend kan worden gesteld dat in dit gebied een hele reeks activiteiten verboden is.

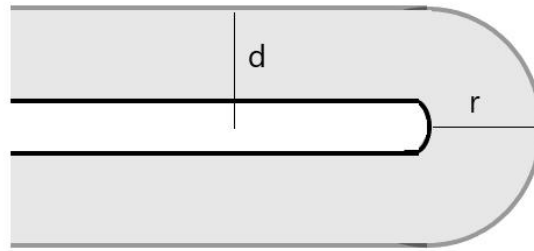
- de zone van 3 meter aan weerszijden van de as van de leiding zoals omschreven in artikel 16 van het voornoemde besluit van 19 maart 2017; in deze zone is de aanwezigheid van bepaalde planten verboden.

De wetgeving licht niet toe op welke manier deze verschillende zones zich uitstrekken rondom het uiteinde van het deel van de leiding waarop de vergunning betrekking heeft. Deze omzendbrief brengt duidelijkheid daaromtrent.

### 1. Vergunning voor een leiding die eindigt op een gewelfd uiteinde

In het geval van een leiding die eindigt in een gewelfd uiteinde, moet men uitgaan van het principe dat de drie bovengenoemde zones zich ook uitstrekken rond het gewelfde uiteinde en dat zij een halfronde oppervlak bestrijken dat zich bevindt in het verlengde van de rechthoekige zone die ontstaat door de aanwezigheid van de leiding zelf en gecentreerd is op het uiteinde van het gewelfde uiteinde (schema 1 hieronder).

Voor elk type zone is de straal (r) van het halfronde oppervlak gelijk aan de afstand (d) aan weerszijden van de leiding die in de desbetreffende reglementering voor de zone in kwestie is vastgesteld.



Schema 1.

Pour la zone protégée, le rayon ( $r$ ) de la surface semi-circulaire est donc de 15 mètres minimum (*"zone étendue, le cas échéant, à la zone où l'exécution de travaux peut nuire à la stabilité de la zone précitée"*).

Pour la zone réservée, le rayon de la surface semi-circulaire ( $r$ ) est égal à 2 mètres pour une conduite dont la pression de service (MAOP) est inférieure ou égale à 16 bar, 5 mètres pour une conduite sous une pression supérieure à 16 bar.

Pour la zone d'exclusion de certains végétaux, le rayon de la surface semi-circulaire ( $r$ ) est de 3 mètres.

## **2. Autorisation pour une canalisation avec un point de connexion à l'intérieur de la clôture du site du client**

Si l'autorisation de transport concerne une canalisation vers un client dont le point de connexion est situé dans le périmètre "clôturé" (clôture, mur, haie...) du site du client, les trois zones précitées s'étendent également autour de ce point de raccordement. Ces zones couvrent une zone semi-circulaire dans le prolongement de la zone rectangulaire créée par la présence de la conduite elle-même et centrée sur l'extrémité de la conduite à laquelle se réfère l'autorisation de transport (schéma 2 ci-dessous).

Pour chaque type de zone, le rayon ( $r$ ) de la surface semi-circulaire est égal à la distance ( $d$ ) de part et d'autre de la conduite définie dans la réglementation ad hoc pour la zone en question.

Voor de beschermde zone bedraagt de straal ( $r$ ) van het halfronde oppervlak dus ten minste 15 meter (*"zone zo nodig uitgebreid tot de zone waar de uitvoering van werkzaamheden de stabiliteit van voornoemde zone kan aantasten"*).

Voor de voorbehouden zone is de straal van het halfronde oppervlak ( $r$ ) gelijk aan 2 meter voor een leiding met een bedrijfsdruk (MAOP) kleiner dan of gelijk aan 16 bar, 5 meter voor een leiding met een druk groter dan 16 bar.

Voor de zone waar sommige planten uitgesloten zijn, bedraagt de straal van het halfronde oppervlak ( $r$ ) 3 meter.

## **2. Vergunning voor een leiding met aansluitingspunt binnen de terreinomheining van de afnemer**

Wanneer de vervoervergunning betrekking heeft op een leiding naar een afnemer waarbij het aansluitingspunt zich bevindt binnen de terreinomheining van de afnemer, moet worden uitgegaan van het principe dat de drie bovenvermelde zones zich ook rond dit aansluitingspunt uitstrekken. Deze zones bestrijken een halfrond oppervlak in het verlengde van de rechthoekige zone die ontstaat door de aanwezigheid van de leiding zelf en gecentreerd is op het uiteinde van de leiding waarop de vervoervergunning betrekking heeft (schema 2 hieronder).

Voor elk type zone is de straal ( $r$ ) van het halfronde oppervlak gelijk aan de afstand ( $d$ ) aan weerszijden van de leiding die in de desbetreffende reglementering voor de zone in kwestie is vastgesteld.

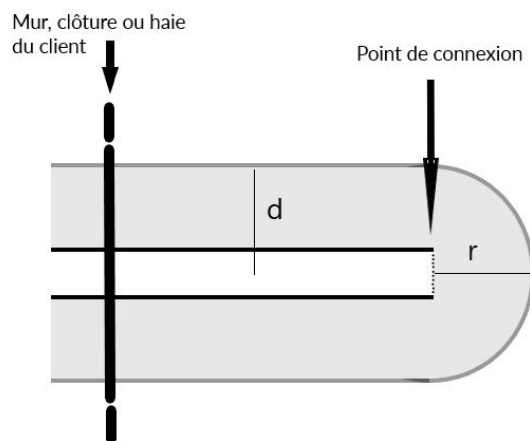
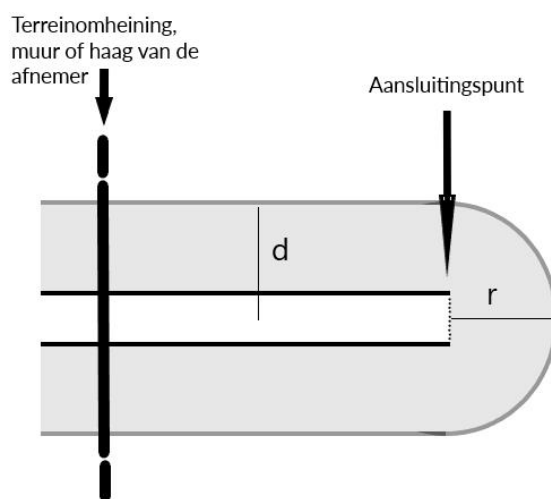


Schéma 2.



Schema 2.

Pour la zone protégée, le rayon ( $r$ ) de la surface semi-circulaire est donc de 15 mètres minimum (*"zone étendue, le cas échéant, à la zone où l'exécution de travaux peut nuire à la stabilité de la zone précitée"*).

Pour la zone réservée, le rayon de la surface semi-circulaire ( $r$ ) est égal à 2 mètres pour une conduite dont la pression de service (MAOP) est inférieure ou égale à 16 bar, 5 mètres pour une conduite sous une pression supérieure à 16 bar.

Pour la zone d'exclusion de certains végétaux, le rayon de la surface semi-circulaire ( $r$ ) est de 3 mètres.

### **3. Autorisation pour une canalisation avec un point de connexion à l'extérieur ou au niveau de la clôture du site du client.**

Si l'autorisation délivrée au transporteur concerne une canalisation dont le point de connexion est situé à l'extérieur de la clôture (clôture, mur, haie de plus de 1,5 m) du site du client et si un obstacle physique (mur, clôture ou haie de plus de 1,5 m) se situe à proximité, les différentes zones (protégées, réservées et 3 m) dessinées en demi-cercle comme dans les points précédents et donc les droits et obligations y afférents prennent fin au niveau de cet obstacle physique (schéma 3).

Voor de beschermde zone bedraagt de straal ( $r$ ) van het halfronde oppervlak dus ten minste 15 meter (*"zone zo nodig uitgebreid tot de zone waar de uitvoering van werkzaamheden de stabiliteit van voornoemde zone kan aantasten"*).

Voor de voorbehouden zone is de straal van het halfronde oppervlak ( $r$ ) gelijk aan 2 meter voor een leiding met een bedrijfsdruk (MAOP) kleiner dan of gelijk aan 16 bar, 5 meter voor een leiding met een druk groter dan 16 bar.

Voor de zone waar sommige planten uitgesloten zijn, bedraagt de straal van het halfronde oppervlak ( $r$ ) 3 meter.

### **3. Vergunning voor een leiding met aansluitingspunt buiten of aan de terreinomheining van de afnemer.**

Indien de aan de vervoerder afgeleverde vergunning betrekking heeft op een leiding waarbij het aansluitingspunt zich buiten de terreinomheining van de afnemer (muur, omheining of haag van meer dan 1,5 m...) bevindt en indien een fysiek obstakel (muur, omheining of haag van meer dan 1,5 m...) zich in de buurt bevindt, dan stoppen de verschillende zones (beschermde, voorbehouden en 3 m) getekend in een halve cirkel zoals in de vorige punten (en dus de gerelateerde rechten en plichten) aan het fysieke obstakel (schema 3).

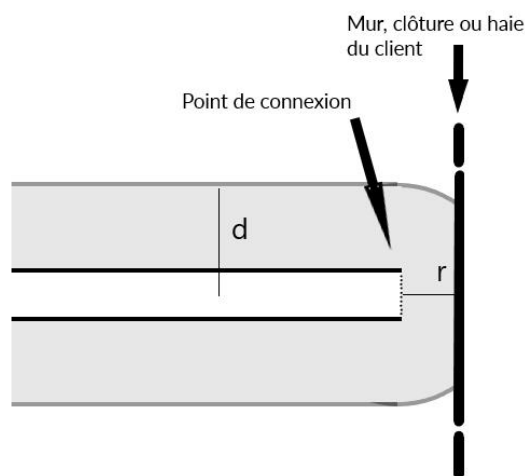
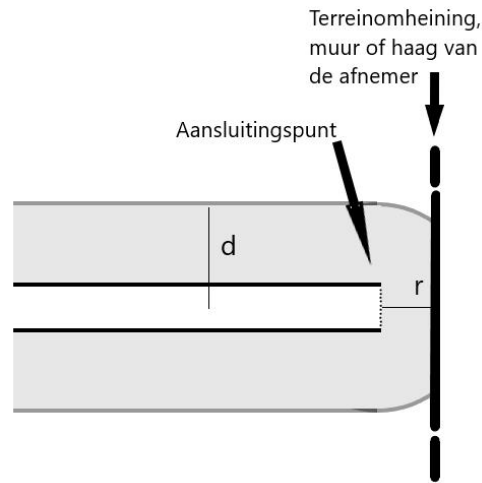


Schéma 3.



Schema 3.

Si l'autorisation concerne une canalisation avec point de connexion à la clôture du site du client (clôture, mur ou haie de plus de 1,5 m), les zones et les obligations y afférentes s'arrêtent à cette limite.

Ces limitations des zones s'appliquent uniquement dans le cas d'un client effectif, c'est-à-dire qui est encore lié par un accord avec le transporteur.

La Ministre de l'Energie,  
T. VAN DER STRAETEN

Indien de vergunning betrekking heeft op een leiding waarbij het aansluitingspunt aan de terreinomheining van de afnemer (muur, omheining of haag van meer dan 1,5 m...) zich bevindt, dan stoppen de verschillende zones (beschermd, voorbehouden en 3 m) en dus de gerelateerde rechten en plichten aan de terreinomheining.

Deze beperkingen gelden alleen in het geval van een daadwerkelijke klant, d.w.z. die nog door een overeenkomst aan de vervoerder is gebonden.

De Minister van Energie,  
T. VAN DER STRAETEN

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

SERVICE PUBLIC REGIONAL BRUXELLES  
FONCTION PUBLIQUE

[2023/201819]

Résultat de la sélection comparative des Ingénieurs des sols (m/f/x) (niveau A1) francophone pour Société du Logement de la Région de Bruxelles-Capitale. — Numéro de sélection : REQ344

Ladite sélection a été clôturée le 24/03/2023.

Le nombre de lauréats s'élève à 0.

La liste est valable 6 mois.

GEWESTELIJKE OVERHEIDSDIENST BRUSSEL  
OPENBAAR AMBT

[2023/201819]

Resultaat van de vergelijkende selectie van Franstalige ingenieurs op het gebied van de bodem (m/v/x) (niveau A1) voor Brusselse Gewestelijke Huisvestingsmaatschappij. — Selectienummer: REQ344

Deze selectie werd afgesloten op 24/03/2023.

Er zijn 0 laureaten.

De lijst is 6 maand geldig.